PROCÉDURE D'ARRIVÉE · ARRIVAL PROCEDURE

Welcome to Paris

10 rue du Colonel Moll

75017 PARIS · TERNES

FR

Vous trouverez dans ce document la procédure d'arrivée complète, étape par étape.

EN

You will find in this document the complete arrival procedure, step by step.



VOTRE APPARTEMENT · YOUR APARTMENT

ÉTAPE 01 · STEP 01

The Black Mailbox

ADRESSE · ADDRESS

10 rue du Colonel Moll

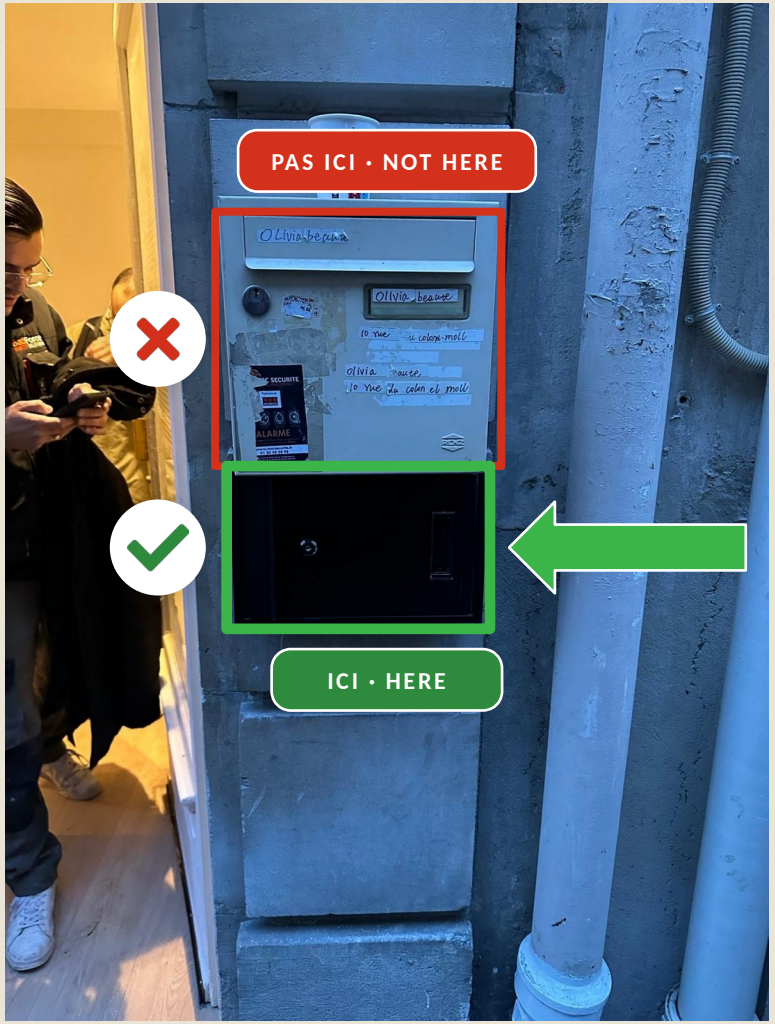
75017 PARIS

FR

Rendez-vous au 10 rue du Colonel Moll. Les clés se trouvent dans la boîte aux lettres NOIRE, en bas — et non dans la boîte blanche.

EN

Go to 10 rue du Colonel Moll. The keys are in the BLACK mailbox at the bottom — not in the white one.



BOÎTE NOIRE · BLACK MAILBOX

ÉTAPE 02 · STEP 02

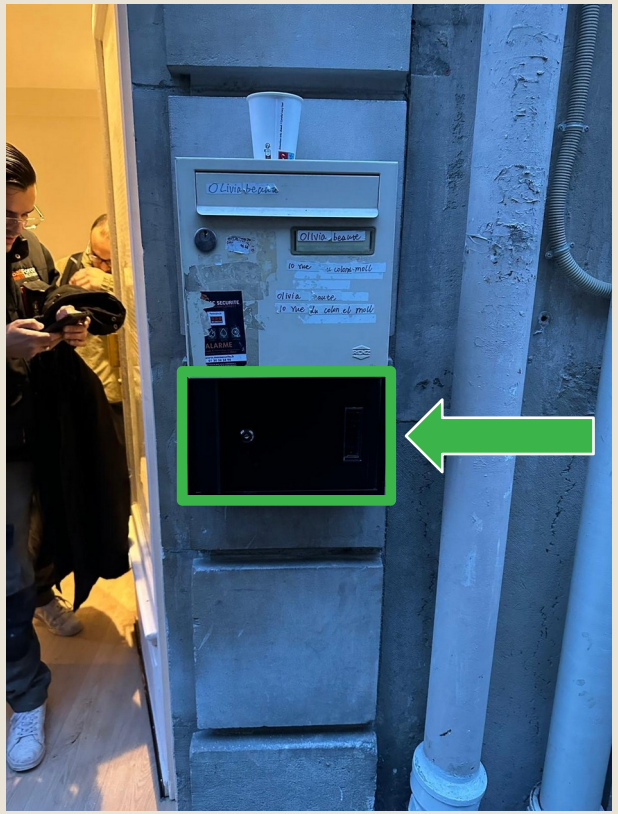
Key Collection

CODE BOÎTE À CLÉS · KEYBOX CODE

1980

FR *Ouvrez la boîte aux lettres noire (elle ne ferme pas à clé). À l'intérieur se trouve une boîte à clés Masterlock : composez 1980 pour l'ouvrir et récupérer les clés.*

EN *Open the black mailbox (it is not locked). Inside is a Masterlock keybox: enter 1980 to open it and collect the keys.*



LA BOÎTE NOIRE · THE BLACK BOX



À L'INTÉRIEUR · INSIDE

Masterlock · code 1980

POINT IMPORTANT · IMPORTANT

Two Addresses, One Minute

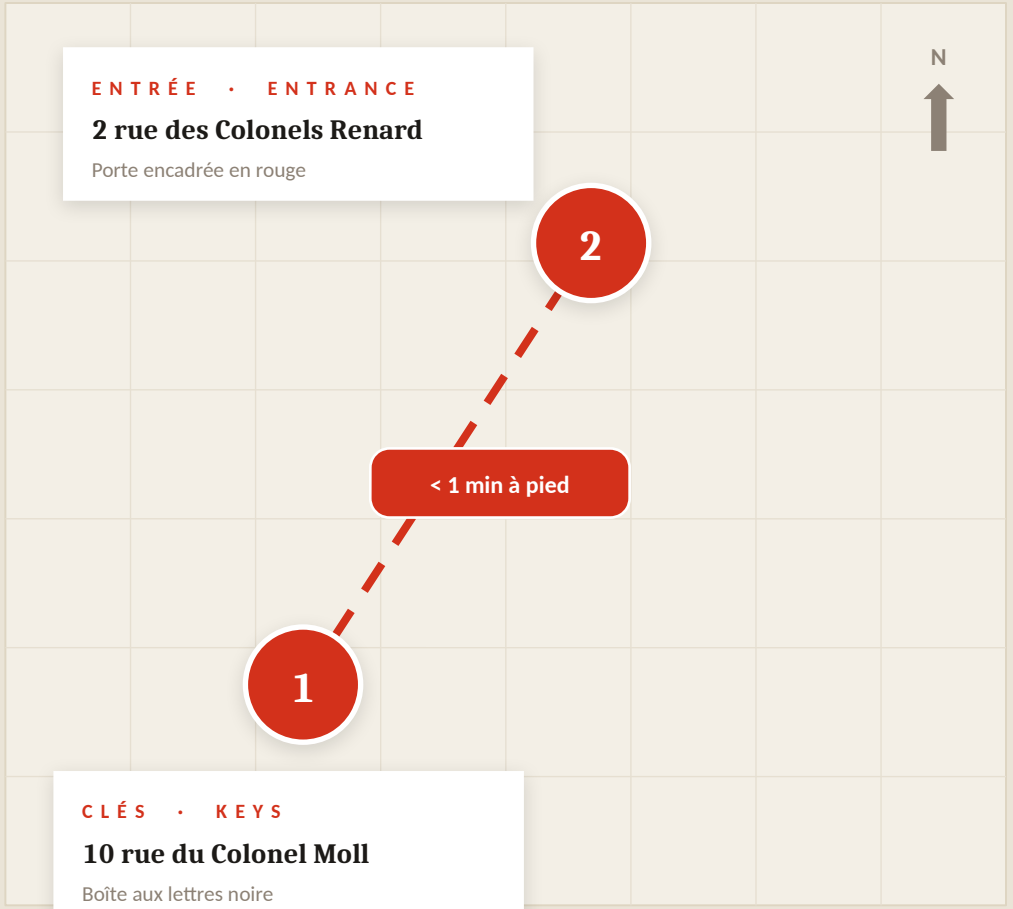
À PIED · ON FOOT

Moins d'1 minute

LESS THAN ONE MINUTE

FR *Les clés se récupèrent au 10 rue du Colonel Moll, mais l'entrée de l'immeuble se trouve au 2 rue des Colonels Renard. Les deux adresses sont voisines.*

EN *The keys are collected at 10 rue du Colonel Moll, but the building entrance is at 2 rue des Colonels Renard. The two addresses are right next to each other.*



Ouvrir l'itinéraire dans Google Maps · Open in Google Maps

PLAN SIMPLIFIÉ · SIMPLIFIED MAP

ÉTAPE 03 · STEP 03

Building Entrance

ADRESSE · ADDRESS

2 rue des Colonels Renard

75017 PARIS

FR

Rendez-vous ensuite au 2 rue des Colonels Renard, devant la porte en fer forgé noir encadrée en rouge. C'est l'entrée de votre immeuble.

EN

Then go to 2 rue des Colonels Renard and stand in front of the black wrought-iron door outlined in red. This is your building's entrance.



CET IMMEUBLE · THIS BUILDING

ÉTAPE 04 · STEP 04

Building Entry

CODE D'ENTRÉE · ENTRY CODE

3443

FR *Composez ce code sur la platine située à droite de la porte, puis poussez la porte.*

EN *Enter this code on the keypad located to the right of the door, then push the door open.*



LA PLATINE · THE KEYPAD

ÉTAPE 05 · STEP 05

The Entrance Hall

BADGE VIGIK · VIGIK KEY FOB

Badge noir · Black fob

FR

Avancez tout droit dans le hall. La porte vitrée est fermée : passez le badge Vigik noir sur la platine encadrée en rouge pour l'ouvrir, puis entrez.

EN

Walk straight through the hall. The glass door is locked: hold the black Vigik fob against the reader outlined in red to open it, then go in.



LE HALL · THE HALL



LA PLATINE · THE READER

ÉTAPE 06 · STEP 06

Through the Corridor

FR *Une fois la porte vitrée passée, continuez tout droit dans le couloir.*

EN *Once through the glass door, keep walking straight down the corridor.*

Votre appartement se trouve au rez-de-chaussée.
Your apartment is on the ground floor.



TOUT DROIT · GO STRAIGHT

ÉTAPE 07 · STEP 07

Your Front Door

ÉTAGE · FLOOR

Rez-de-chaussée

GROUND FLOOR

FR *La porte de votre appartement est la porte de droite, au rez-de-chaussée, à côté de l'escalier.*

EN *Your apartment door is the right-hand door on the ground floor, next to the staircase.*



VOTRE PORTE · YOUR DOOR

ÉTAPE 08 · STEP 08

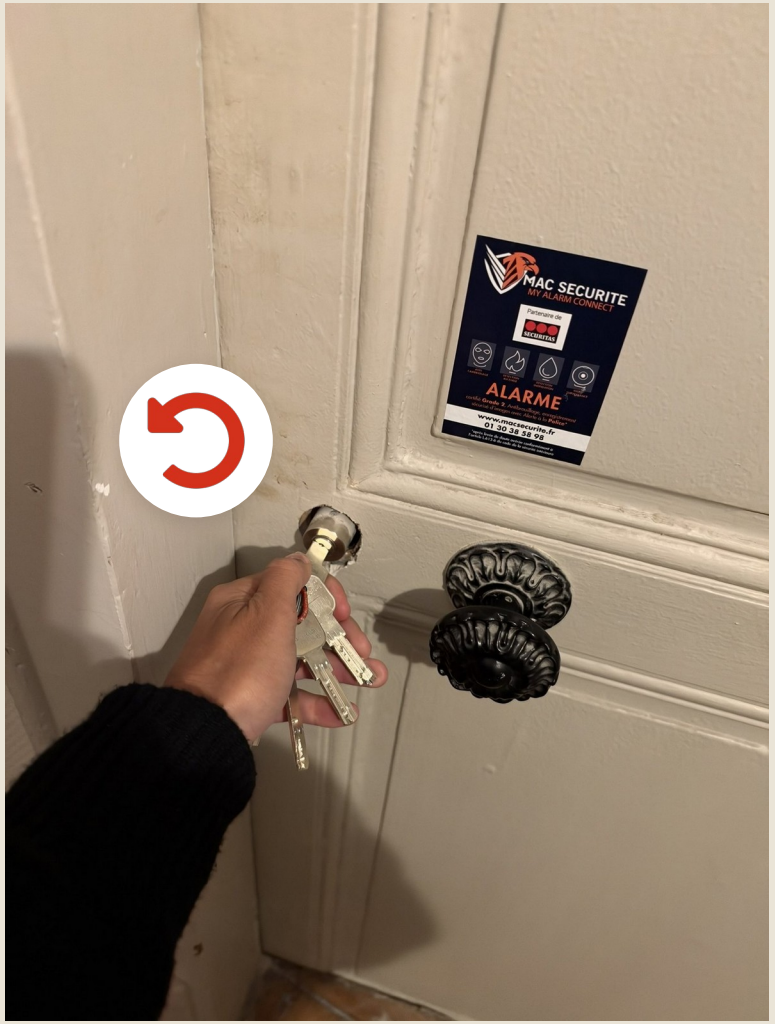
Opening the Door

SENS D'OUVERTURE · UNLOCKING

Vers la gauche · To the left

FR *Attention : pour ouvrir, tournez la clé vers la GAUCHE, et non vers la droite.*

EN *Please note: to unlock, turn the key to the LEFT, not to the right.*



TOURNEZ À GAUCHE · TURN LEFT

RÉCAPITULATIF · SUMMARY

Your Arrival in Eight Steps

1

Boîte aux lettres

Mailbox

10 rue du Colonel Moll — boîte noire.
10 rue du Colonel Moll — black box.

2

Boîte à clés

Keybox

Code 1980, puis prenez les clés.
Code 1980, then take the keys.

3

Devant l'immeuble

At the building

2 rue des Colonels Renard.
2 rue des Colonels Renard.

4

Code d'entrée

Entry code

Composez 3443 sur la platine.
Enter 3443 on the keypad.

5

Badge Vigik

Vigik fob

Badge noir sur le lecteur.
Black fob on the reader.

6

Couloir

Corridor

Tout droit dans le couloir.
Straight down the corridor.

7

Votre porte

Your door

Porte de droite, rez-de-chaussée.
Right-hand door, ground floor.

8

Serrure

Lock

Tournez la clé vers la gauche.
Turn the key to the left.

CODE D'ENTRÉE · ENTRY CODE

3443

BOÎTE À CLÉS · KEYBOX

1980

INFORMATIONS · WELCOME INFO

WiFi Access / Accès WiFi



RÉSEAU · NETWORK

Livebox-7650



MOT DE PASSE · PASSWORD

Loveparis

TERNES · ÉTOILE · NOS ADRESSES

Trois adresses près de l'Étoile



Bistro Djougo

Bistrot · viandes & vins

Petit bistrot chaleureux à deux pas de l'appartement, réputé pour ses viandes parfaitement cuites, ses frites maison et sa belle carte des vins.

15 rue d'Armaillé

09 86 18 45 50



Il Grano

Trattoria italienne · Pereire

Une table italienne très appréciée : pâtes fraîches, tortellini à la truffe et pizzas généreuses, dans une ambiance conviviale. Ouvert 7 jours sur 7.

212 bis boulevard Pereire

01 83 81 92 20



Inform Café

Coffee shop & brunch · Acacias

Café de spécialité, pain maison et brunchs gourmands dans un lieu intimiste et accueillant. Idéal pour le petit-déjeuner, ouvert tous les jours.

25 rue des Acacias

01 45 75 54 09

PENDANT VOTRE SÉJOUR · DURING YOUR STAY

Services & Tarifs

Ménage & Linge

Cleaning & Linen

Pendant votre séjour, vous pouvez demander un ménage complet et un changement du linge.

During your stay, you can request a full cleaning service and a linen change.

Ménage & linge · Cleaning & linen	120 €
Serviettes supplémentaires · Extra towels	30 €

Livraison de Médicaments

Medication Delivery

Vous pouvez demander une livraison de médicaments directement à l'appartement.

You can request a medication delivery directly to the apartment.

Livraison · Delivery	40 €

À VOIR · MUST SEE

Places You Must See

La Tour Eiffel · The Eiffel Tower

Surnommée « la Dame de fer », construite de 1887 à 1889 pour l'Exposition universelle.

Built between 1887 and 1889 for the World's Fair, it has become a global icon of France.

Musée du Louvre

Le plus grand musée d'art au monde, célèbre pour la Joconde et ses 38 000 œuvres.

The world's largest art museum, home of the Mona Lisa and some 38,000 works.

Arc de Triomphe

À l'ouest des Champs-Élysées, au centre de l'étoile formée par douze avenues.

At the western end of the Champs-Élysées, centre of the star formed by twelve avenues.

Place de la Concorde

L'obélisque de Louxor, vieux de 3 300 ans, offert à la France par l'Égypte en 1836.

The 3,300-year-old obelisk of Luxor, offered to France by Egypt in 1836.

BON SÉJOUR · HAVE A NICE STAY

Bienvenue dans votre cocon parisien

FR

Quelques informations pour votre départ

- Laissez les clés sur le comptoir de la cuisine
- Pensez à éteindre la climatisation
- Assurez-vous que la porte soit bien claquée
- Reposez les clés dans la boîte à clés de la boîte aux lettres noire, 10 rue du Colonel Moll (code 1980)

Profitez pleinement de Paris !

EN

A few reminders for your check-out

- Leave the keys on the kitchen counter
- Remember to turn off the air conditioning
- Make sure the door is properly shut
- Place the keys back in the keybox inside the black mailbox, 10 rue du Colonel Moll (code 1980)

Enjoy Paris to the fullest!

10 rue du Colonel Moll · 75017 Paris